



**RETURN BIDS TO:**

**RETOURNER LES SOUMISSIONS À:**

**Bid Receiving - PWGSC / Réception des soumissions -  
TPSGC**

**11 Laurier St./11 rue Laurier**

**Place du Portage, Phase III**

**Core 0B2 / Noyau 0B2**

**Gatineau, Québec K1A 0S5**

**SOLICITATION AMENDMENT  
MODIFICATION DE L'INVITATION**

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

**Comments - Commentaires**

**Vendor/Firm Name and Address**

**Raison sociale et adresse du  
fournisseur/de l'entrepreneur**

**Issuing Office - Bureau de distribution**

Construction Services Division/Division des services de  
construction

140 O'Connor Street

140, rue O'Connor

Ontario

Ottawa

K1A 0S5

<b>Title - Sujet</b> Aménagement des locaux	
<b>Solicitation No. - N° de l'invitation</b> EP916-200166/A	<b>Amendment No. - N° modif.</b> 006
<b>Client Reference No. - N° de référence du client</b> 20200166	<b>Date</b> 2019-06-11
<b>GETS Reference No. - N° de référence de SEAG</b> PW-\$\$\$FG-368-77183	
<b>File No. - N° de dossier</b> fg368.EP916-200166	<b>CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME</b>
<b>Solicitation Closes - L'invitation prend fin</b> <b>at - à 02:00 PM</b> <b>on - le 2019-06-19</b>	
<b>Time Zone</b> <b>Fuseau horaire</b> Eastern Daylight Saving Time EDT	
<b>F.O.B. - F.A.B.</b> <b>Plant-Usine:</b> <input type="checkbox"/> <b>Destination:</b> <input checked="" type="checkbox"/> <b>Other-Autre:</b> <input type="checkbox"/>	
<b>Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à:</b> Dagenais, Nathalie	<b>Buyer Id - Id de l'acheteur</b> fg368
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> (613) 859-0695 ( )	<b>FAX No. - N° de FAX</b> ( ) -
<b>Destination - of Goods, Services, and Construction:</b> <b>Destination - des biens, services et construction:</b>	

**Instructions: See Herein**

**Instructions: Voir aux présentes**

<b>Delivery Required - Livraison exigée</b>	<b>Delivery Offered - Livraison proposée</b>
<b>Vendor/Firm Name and Address</b> <b>Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur</b>	
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> <b>Facsimile No. - N° de télécopieur</b>	
<b>Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm</b> <b>(type or print)</b> <b>Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/ de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)</b>	
<b>Signature</b>	<b>Date</b>

Solicitation No. - N° de l'invitation  
EP916-200166/A

Amd. No. - N° de la modif.  
006

Buyer ID - Id de l'acheteur  
fg368

Client Ref. No. - N° de réf. du client  
20200166

File No. - N° du dossier  
fg368EP916-200166/A

CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME  
R.0100325

---

**LA MODIFICATION NO.006 EST SOULEVÉE POUR LA RAISON SUIVANTE;**

**A - Pour répondre aux questions des soumissionnaires (Q&R)**

---

**A- Pour répondre aux questions des soumissionnaires (Q&R)**

(Q16) Le GC est-il responsable de supporter le coût de l'alarme incendie en passant? Dans l'affirmative, pourrait-on prévoir une indemnité pour cela?

**(A16) Basé sur les notes de démolition n ° 8 et 9 sur E001, il n'est pas nécessaire d'effectuer de contournement des alarmes incendie. Une escorte de sécurité, si nécessaire, sera fournie par le représentant du ministère. Prévoyez un préavis de 72 heures pour les demandes de contournement et d'escorte.**

(Q17) Dans l'affirmative, pourrait-on prévoir une indemnité pour cela?.

**(A17) Non requis**

(Q18) Si une indemnité ne peut être versée, pouvez-vous confirmer quand vous avez besoin de laissez-passer?

**(A18) Non requis**

**TOUS LES AUTRES TERMES ET CONDITIONS DEMEURENT INCHANGÉS**